





上。一本。⑤今。一本。⑥救濟支數部一本。現有訂立之合同。雙方曾訂妥再發生効力三。  
 救濟進支總冊一本。⑦救濟紙小冊一本。年。將該公司所有出產之銅。一概運往日本。  
 銀有貯款有根一本。救濟進支有根一本。但該新合同有一條款。可於一九四一年六。  
 救濟捐款收條有根一本。六十本。救濟月報號取消。由聖詩書出日之銅。須領有中。  
 捐款支數存單一且。以上各件由本任代爲。央政府牌照。至該公司與某日人關係分子訂。  
 編列并編列英文號碼。按本任第一屆於廿。立之合同。曾得柯京政府加以批准云。  
 八月一日交代時。只交印信四件。以上。○西人住宅昨失去十隻鴿。  
 各件。係隨後代爲逐。編列。合併聲明。在第六街西四。六號居住西人晏都氏。昨被

國璣 每捐銀五元 趙冠芳四元 劉學勳劉  
希暢 每三元 廖安燕 沈福潛 李華山 梁瑞  
恩劉和樂 劉重文 劉重康 關國勝 劉維乾  
劉諸希 以上每三元云

●英美各地百五間大銀行

美國羅省思利埠廿六日電 據此間加姆忒尼  
常銀行每年編製小冊之第十四版 關於英  
美殖民地 暨都殖民之百五十間最大銀行

各埠新聞

汝利慎洪人歡迎陳宜顯

要之點 則爲打破貧富階級 而寶釧尤能具  
絕大慧眼 識英雄於未遇時。不以貧富而易其  
志 此爲今劇價值之最人偉點。最近表演王  
寶釧一劇 外國舞台 亦有延華人前往表演  
而西方仕女皆贊賞不置 可知該劇具有價  
值在也 今晚以小非非飾王寶釧 比之仙花  
法 思亦未遑多讓也 好研究戲劇者 不妨  
臨場批評一吐云。

汝利恆訊 本埠致公堂 于月之廿二日。得  
接始羅埠電話通知。陳宜顯君乘車前來。乃  
即派朱國良 興修 駕車往車站迎接。上埠小  
憩後 與陳君遍遊埠中各處及非訪各手足親  
友 至晚九點半鐘 乃召集本埠洪門人士  
在本堂開一熱烈歡迎會 行禮如儀。後由會  
長馬林大致歡迎詞。及請陳君發揮偉論 并  
指示一切堂務應興應革事宜 陳君乃起立先

●本省青年會昨開懇親會

卑詩省青年會代表大會 假座此間雲高華師  
 範學校開懇親會 一連四天 於昨星期一晚  
 十點鐘已完畢。各代表亦已分別回家。聞  
 該大會之決議案頗堪注意者 爲反對徵兵。  
 又贊助昔日坎拿大青年會之立場。即坎拿大  
 應拒葛侵略國之產品。禁止供給該等侵略國  
 與戰鬥品。同時坎拿大對於被侵略者。應於  
 實際上給予信賑云。

現在情形 至爲誠懇詳盡 聽衆深爲感動  
 除報以熱烈之掌聲外 隨即一致議決 盡力  
 擁護維持我洪門之喉舌機關。誓不容真正漢  
 奸之陰謀破壞。散會後 各手足互相與陳君  
 縱談堂務世故 至夜深始盡歡而散。陳君擬  
 于明晚 又從此往山布碌埠云。

●城埠龍岡公所會議紀聞  
 城埠函：此間龍岡公所。爲籌款救濟祖國俱

●又有一西人被汽車撞斃

寓居第八街西門四二號西人耀厄氏年五十七歲於昨晨在布律威街夾耀街落木後行過街時突被一輛汽車撞倒致頭部受重傷早往公醫院施救延至下午卒因傷勢過重而絕殞命此爲安高華市由元月一號以來於交通上發生慘禍事故喪命者之第七宗又爲是月內之五第宗云

趙安國：紀錄劉達生報告事項  
①各勸捐  
隊長報告勸捐經過情形  
②書記報告來往函件  
③財政主任劉保報告收到外埠昆仲熱心捐款計有碁打利市埠共卅一元占尾利市埠共卅元而巴崙埠共十七元討論事項  
④議決依照原定期限在壹個月內結束捐款  
⑤議決派劉希祝關樹廣等爲催收事員

●卑詩省產銅可運往日本

加蘭比探鑛鑛固結公司、爲卑詩省產銅兩  
大公司之一、聞該公司與某日人關係分子。  
捐銀十元、鄧錫文、劉孔梅、劉朝、劉國安、

10

  
 自捲煙。其代價爲偷  
 快與經濟。事因一用  
 壹包4  
 生磅

諸

幼則  
 優點在質美與有價值  
 且每每捲成較和  
 六罐每  
 德

風  
敕  
亟

煙相

○絲宜

購  
Y  
彩  
生  
限



毛壹包每  
毛六罐每庄磅半



久經 著名  
飛機 嘜  
揀手 壹粘  
無穀 無砂  
嘉禾 嘜  
十淨 絲苗  
軟滑 甘香  
已大宗 批步  
并新 辦到  
各種 菜米  
批發 相宜

# 樂斯 戲院 LUX THEATRE 萊路 戲院 ROYAL

新計劃 新裝飾 新司理

★臺上大戲

十二人 女仔 女仔 女仔

星期夜十二點有戲睇

廿壹號起放影三天

△沙沙小姐

△平原法紀

△危險——

△諧曲——猱猱賊爺——新聞

以最低代價。得看埠中最

好最長之大戲。

至英國之五十  
萬八千九百  
則散佈於英帝  
至研究上述一  
百一十三間係  
過五十年者  
英國銀行佔  
自由黨  
古壁省三河埠  
由黨候選員具  
是以今日此  
另擇日期然後

國各屬土。  
廿九萬二千三百八十五元者。  
百五十間銀行之歷史。中有一  
百創立以來。已有五十年或超  
又有四十三間已創立百餘年者  
廿八間。美國銀行佔十五間云  
候選員心病斃命  
廿六日起。此間坎拿大國選自  
臣氏。於昨晚突患心病而斃命  
處之選舉區暫時停止選舉。俟  
再行選舉云。

美國羅省忌利  
亞銀行每年編  
美殖民地幣  
存款負債一屬  
聯邦準備金銀  
六千零八十六  
存款共二十  
元 紐約市銀  
壹百廿五萬七  
在該一百五十  
計四百卅八萬  
七元 均係美  
就紐約市之廿

埠廿六日電 據此間加姆欽尼  
報小冊之第十四版 關於英。  
都納實之一百五十間最大銀行  
說英語世界方面者 則以紐約  
行爲最大 計存款達六十七萬  
萬壹千元 紐約運通銀行次之  
八萬零三百七十五萬零三百廿六  
行又次之 存款共廿三萬三千  
九百四十四元。

國璣 每捐銀五  
希暢 每三元  
恩 劉和樂 劉  
劉銘希 以上

五元。趙冠芳四元。劉學勳劉  
廖安燕沈福潛李華山梁瑞  
重文劉重康關國勝劉維乾  
每三元云。

務使根蒂清除，永不再發，如不效驗，原銀奉回；用法另  
有書說明：

「主治」 皮膚濕毒 乾濕疥癩 水蛭鹹粒  
紅雲血癬 牛皮頑癬 陰陽惡癬  
楊梅爛頸 花柳爛腳 外科諸症

加拿大醫生薛覺慶司理  
雲哥華

總幹事 岑永和  
外 交 李振漢  
參事部 鄧雲章  
參事部 郭雲克  
參事部 呂瑞卿  
參事部 曾榮  
參事部 林紹廣  
參事部 劉維彬  
參事部 林鐵郎  
參事部 胡海  
參事部 劉田  
參事部 林炯

書記 楊筱唐  
理財 楊源  
理財 羅超然  
理財 劉希祝  
理財 馬心民  
理財 李根  
理財 林灼如  
理財 陳文會

▲駐域多利全加洪門致公堂總幹部  
民國廿九年職員一覽表

花柳一掃光 每盒三元 暫收二圓

花柳惡毒：人所共知。絕嗣傷身。損容缺體。無異癰疽。傳染迅速。殃及妻兒。豈不令人避免。欲除斯患者。速服本堂之花柳一掃光丸。永除後患。無傷身體。不礙生育。

（主治）小便刺痛。五淋白濁。鵝頭鹹瘡。橫痃。芒莖。魚口。便毒。面似虫行。蟻咬。紅點斑瘡。梅毒墜腳。膿水淋漓。服到此丸。莫不斷根。雖入危境。亦得逃生。二服立効。如不應驗。原銀奉回。包飛郵送上。

（黑靈膏） 每枝壹圓

竊思皮毛之疾。尤以癬癩爲劇。蔓延週身。臭穢難聞。令人避忌。大失觀瞻。常有患十年八年。不愈者。皆因未遇良方。

**明陽救星丸**

HEN SANG  
155 Pender St. E. Vancouver

消除一切飛轉上之  
「主治」肚門痕癢：內外痔瘡：大便艱難：腸頭反凸：遠年痢血：一服見功：若不効驗：原銀奉回：

**活命靈丹** 每盒壹元

淋瀝痛苦難當 疥癩疥癬 一掃全愈

**愛情花露** 單料 五毛圓

「主治」愛慕性急 慾動精洩：未交即洩：遺精夜尿：每用六滴 濕干陰前：僅十五分鐘之久：有神化之戰術：能柔能剛 能弱能強：不虛氏實口出誠言：一用必效。

風月。苦欲已。早補。生。請服本堂之陽痿救星丸。每夜一服。能娶妻妾。挽回風月矣。約不實驗。不敢掛齒。如不立效。原銀奉回。如買加料者。贈送靈花元陽露一樽。

戀花元陽露 每罇二元

〔主治〕先天不足。發育不全。陽具細小。臨敵不興。未交早泄。倘染斯疾。每用六滴。外搽生殖。僅三分鐘之久。發生効力。長大迅速。偉大驚人。生殖器細小者。不可不備。

奇異靈丹 每樽一元

〔主治〕五臟痼疾。心胃氣痛。蠱腫肚痛。大便閉結。小便不通。花柳餘毒。風濕骨痛。牛皮頑癬。皮厚重。面皰紅點。類似麻瘋。眉毛髮落。心

★ 接製丸散 工精夫良 機器爲丸 應籌快捷

陽痿救星丸 雙料三元 單料二元 加料六元

人生缺憾 莫若陽萎 未老先衰 絕嗣傷身 面無顏色 房

**英雄心**

聖人云。食色性也。故好色亦未可非議。惟龍馬精神。雖在少年。亦宜用之有節。而況老夫猶有雄心。溫柔鄉裏。且且而伐。其不色傷體弱也。有幾人敢。

**精補精。**係按御醫秘方配製。佐使得法。葯純效速。培補虧弱。靈驗非常。凡老少色傷腎虧。以致陰虛陽痿。夜尿遺洩。腰脊無力。耳鳴眼花。形神萎頓者。日常服之。功能生精液。旺氣血。滋養全身。強健精神。如是。則不獨色傷體弱。得以痊愈。而於閨房之樂。且將逸趣橫生焉。請今日起即購而服之。

精補精乃京都雷鳴春度製之王道補劑。並非藥水。與別的興奮劑根本不同。提防影射。

雲塔代理 活生行 廣萬生 金利源 國信輔行 域埠裕綸



猶夫老

核數 雷法祥  
庶務 馬恆倫  
監督 周拔家  
中文 周湘池  
西文 陳軒文  
財政 梁裕昌

黃琴章  
鍾畫壁  
余鴻惠  
黃炳祥  
黃添德  
周湘池

李東海  
勞漁煩  
黃福有  
黃福有  
催收  
馬文  
評議員全體會員

謝德佐  
黃祥



精痛 精痛



全加洪門總幹部  
致公總堂  
達權總社通告

爲通告事現任雲埠致公堂副會長兼大漢公報董事局長陳宜顯君已於本月十六日星期六晚由雲埠起程遍遊加屬各埠考察堂社事務聯絡感情及勸銷大漢公報公債仰各埠叔父昆仲於陳君抵步時安予接洽以表花亭之誼并盼踴躍認購公債以維持洪門之喉舌爲此相應登報通告仰一體知照爲荷

中華民國廿九年三月十九日

▲卡枝利埠達權社廿九年職員表

**土產有限公司**  
**INTERNATIONAL PRODUCE CO.**  
 WHOLESALE FRUITS AND VEGETABLES  
 248 EAST GEORGIA STREET TEL. TRINITY 55-24  
 山縣梓里匯單來往香港  
 門中山包快捷妥當特選香  
 港永安有限公司司理郭泉  
 君代理委派專員送到府上  
 安交無悞諸君光顧極表  
 迎啟  
**新到大幫貨品發行**  
 生菜 菠菜 香芹 蔥頭  
 薯仔 提子 香蕉 檸檬  
 甜橙 補棧 蘋果 椰菜  
 番茄 番茨 絲苗 荳粘  
 萬國土產有限公司謹啟

萬國  
LTD.  
SHEWAN TOMES & CO.  
SOLE AGENTS.  
HONG KONG.  
啓者本公司專辦出入口貨  
中西薯菓瓜菜發行歷有多年  
并設立匯兌部專接理由























**HO SUN HING CO.**  
258½ Pender St. E.  
Vancouver, B. C. Can.  
Phone Trinity 5575  
**司理人林立棠謹啟**

此藥膏由羅浮白鶴寺老僧田神師傳授  
秘製刀傷鞭打馬傷卽止痛除日疥瘡  
此藥膏由羅浮白鶴寺老僧田神師傳授  
聖藥無倫任何皮膚濕毒花柳粒毒血毒立瘡及遠年諸般頑  
癬疥癩小兒胎毒二角虱等症搽此藥膏卽止痛並無爛肉  
痛苦將此藥膏每日搽三次數日內包能痊愈若然不愈卽將  
原銀加倍奉回確有非常實驗如無把握實驗豈敢誇大言

|         |             |             |                |               |             |               |               |               |              |
|---------|-------------|-------------|----------------|---------------|-------------|---------------|---------------|---------------|--------------|
| 神效白濁清毒茶 | 神效止痛消腫即愈浸疔藥 | 爛疔鵝頭拔毒生肌珠珀散 | 少林寺立愈跌打舊患復發吊瘀散 | 遠年風濕骨痛驅風除濕即愈散 | 應驗如神花柳八寶搜毒丸 | 神效消腫生肌即愈小腸氣痛丸 | 遠年爛腳拔毒生肌埋口即愈散 | 壯陽健腎鋼軍丸服後通宵不倒 | 久戰雙方滿意丹包雙方滿意 |
| 每包七毫五   | 每包七毫五       | 每樽四圓        | 每料四圓           | 每料四圓          | 每樽四圓        | 每樽四圓          | 每樽五圓          | 每樽五圓          | 每樽七毛五        |

秘製各種實驗良藥太多恕不盡錄  
◎通訊處 LEE FOOK  
P.O. Box 65 Vancouver, B.C.  
本醫生寓喜市定街西門牌五十四號 醫務所十四號  
房即碧蓮戲院行過第五間鋪位乃寶舊衣店樓上是也  
諸君注意倘賜函取藥內如有何打紙請買擔保寄來幸勿悞  
些郵費為慎重起見庶不致悞

良醫製良藥

敢者弟患皮膚毒背脊起紅粒面部時起時止如虫行蟻咬痕癢不堪經有十餘年之久屢延中西醫調理俱皆罔效後看見李福先生廣告有秘製包愈皮膚白病藥膏弟登即踵門在此就醫據告所云此種白毒要先服毒毒藥四五劑服完就再服八寶搜毒丸清除臟腑之積毒外搽皮膚藥膏自然痊癒弟依先生之法調理旬日內果然藥到病除弟受此十餘年之痛苦幸遇先生施此妙藥將惡疾消除誠療治皮膚之妙手也弟深感先生之大德愧無以報謹登數言俾有皮膚患者知所問津焉 旅次璋開平人周石恭頌

恭頌良醫聖藥

敢者弟前患皮膚毒起紅赤色如虫行咬調治痼疾  
 不堪經兩載屢延中西醫調理用盡中西各藥俱皆罔效  
 得友人陳惠明先生介紹第李福先生處調理係所云  
 此種血毒務須要服茶一數劑清除血毒外搽皮膚病藥膏  
 內攻外應齊驅可以痊癒弟依先生之法而行服茶四劑外搽  
 皮膚藥膏旬日之內果然痊癒先生所製此藥確係名不虛傳  
 也弟深感先生大德愧無以報謹登數言俾同病者有一決斷  
 聞津焉

旅安阜中山 劉潤者 恭頌

啟者弟患皮膚血毒面手足各部位起紅粒如虫行蟻咬痕癢不堪經有年餘之久屢延中西醫調理俱皆罔效後見大德堂李福先生恭頌之告白因弟之症頗同上下藥故此親自到雲南李福先生處就醫調理蒙先生施此妙藥旬日內將弟之惡毒消除確係世上無雙之聖藥不謬也弟深感先生大德特無以報謹誌數言俾有皮膚症者注意聞津焉

▲雲埠達權社鳴謝廿九年經費

|         |     |       |     |     |     |
|---------|-----|-------|-----|-----|-----|
| 雲埠拱門體育會 | 拾元  | 蔣義簡   | 苗   | 每五元 | 曾宜  |
| 杜麗清女士   | 每五元 | 朱笑梅女士 | 陳和榮 | 盧金榮 | 每式元 |
| 曾傳學     | 馬門潤 | 蔣義妹女士 | 馬遇  | 周榮家 | 每式元 |
| 徐紹絡     | 鄭修美 | 每壹元五  | 朱箕賢 | 趙照  | 黃卓凡 |
| 鄭遠盛     | 呂焯  | 劉希鑒   | 林文合 | 每壹元 |     |

# 三水河口的近况一瞥

(續昨)自我軍進攻縣城 這些奸商和漢奸都想急於逃走 無奈敵軍封鎖海岸 和隔斷交通線 使一帶欲走的無法逃走 但是奸商已無心經商了 所以曾壹度復業的數十家商店 已有廿多家閉歇 人們多日夜匿藏舖內 這次敵軍拉伕 有數百人被拉去 所以他們更不敢出門壹步了 大街上所見的 只是那些巡邏隊 和被驅迫築工事的鄉民 入夜更形冷淡 隆隆的砲聲代替了昔日喧囂的市聲 現在河日已成爲壹個滿佈殺氣景象 蕭殺萬分的地方了

[已完]

大良復失陷災情慘重

香港三月八日飛郵 據由順德抵港來客稱  
大良此次再度失陷 縣內民衆被敵僞焚  
殺 死傷約達千人 商店民居被劫及被炸  
彈所焚燬店戶 現尙難統計 全區壹片荒  
涼 彈痕劫灰 觸目皆是 屍體遍野 而  
婦女被敵軍姦淫者 尤令人悲憤填胸 人  
民認爲此次受災 爲大良有史以來所未有  
之慘酷 該來客復稱 敵軍此次攻陷大良  
係於去月廿九日晚十壹時 由漢奸作嚮導  
分四路進攻 以猛烈炮火密襲 直至翌  
晨(一月壹日)四時始息 敵軍攻陷後  
敵軍即強迫人民以現款換取軍票 敵軍縱  
火時 將人民禁於屋內 關閉門戶 然後  
縱火焚燒云

中新海防張弛無定

▲四九區團隊奉令加緊佈防  
敵機沿海偵察石岐發警報  
中山特訊 連日來敵艦艇竄向中山沿海及  
炮轟二區礮石全縣各地 似有登陸企圖  
幸我團隊加緊戒備 故敵艦發炮數十響向  
礮石全縣轟擊後 仍未敢異動 查該處被  
轟毀民屋數間外 無甚損失 鄉民則臨時  
暫避 未幾即回 十四日晨 全縣對開海  
面敵艦艇已全部他去 中山沿海情勢已趨  
和緩 是日下午二時許 九區橫檔海  
有敵艦兩艘駛至 往來游弋 同時四區橫  
門亦有敵艦經過 我沿海團隊已加緊戒備

達權總社廿九年職員

|     |    |                  |                  |        |        |        |        |        |
|-----|----|------------------|------------------|--------|--------|--------|--------|--------|
| 社   | 議  | 中<br>文<br>書<br>記 | 西<br>文<br>書<br>記 | 監<br>督 | 財<br>政 | 宣<br>傳 | 幹<br>事 | 生<br>產 |
| 長   | 長  | 呂瑞卿              | 林灼如              | 劉維彬    | 周順榮    | 吳其祥    | 陳禮廷    | 呂禮廷    |
| 岑永和 | 劉田 | 陳文會              | 林炯               | 林鉄郎    | 林南     | 鍾美錦    | 胡世增    | 湯義瓊    |
| 林紹廣 |    |                  |                  |        |        | 陳玉亭    | 劉希禎    | 劉希禎    |
|     |    |                  |                  |        |        | 黃梓華    |        | 林德義    |

▲企倫打致公堂民國廿九年職員

|         |    |    |    |    |    |
|---------|----|----|----|----|----|
| 會長      | 梁吉 | 臻賢 | 議長 | 祀樞 | 謝榮 |
| 中文      | 樓樓 | 葆恆 | 外交 | 常立 | 植民 |
| 理財      | 梁廣 | 李本 | 監督 | 世裕 | 有琪 |
| 宣傳      | 德淑 | 煥然 | 幹事 | 胡樂 | 業堂 |
| 調查      | 榮順 | 李坤 | 徵收 | 華甫 | 濟園 |
| 核數      | 俊詠 | 佑炯 | 庶務 | 光明 | 鍾認 |
| 評議員全體會員 |    |    |    |    |    |

達權社通訊處民國十九年

[illegible]

# 聯活公司

## LINWOOD COMPANY

112 HASTINGS ST. E. VANCOUVER, B.C.

雲高

---

一日之計在於晨一年之計在於春今新春伊始萬象更新僑胞諸君毋論個人抑生草事業必有一年大計購買以供市利及年中所需是以本公司有見及此特著件預早製就各貨不但精工製造物質優良而價錢單論發行零沽必格外克己爲我僑衆服務僑胞先生幸與乎來感測何極

829H 適着耐用羊毛襪

**PENNAN 蝦肉色襪** 每對二毛五 三對壹元

織質耐用花樣綠線襪 每對二毛

590H 幼軟雜色羊毛襪 每對壹毛五

108R 綢厚原色床布 54X90 每張八毛三

108R 全 上 63X90 每張壹元

103K 特靚厚白斜短襪 每件壹元八毛五

103K 全 上做工長襪 每件二元五

223W 綢厚黃斜做工長襪 每件二元七五

222W 超等黃斜做工長襪 每件三元五

112S 文明紡耐用絲說衫 每件三元二五

304P 特等綢黑灰色羊毛線仔褲 每條七元七毛五

303P 特等靚天青色羊毛線仔褲 每條七元七毛五

各種內衫內褲各種做工衣服餐館用衣褲布茶巾旅館床布枕袋手巾色樣俱備價錢相宜留意標概是幸

雲高

聯活公司啓

雲高

[illegible]

**▲勸募大漢公報公債券人員**

【第一隊】黃少波 鄭松煦 廖造喜 陳宜談  
 【第二隊】林三合 張惠介 鄭燦南 廖華帝  
 【木瓦廠】簡 苗 王權柏 楊子順  
 【女 界】黃鳳珍女士 陳懷春女士  
 馬瑞香女士 趙美容女士

# 歌 林 第 廿 五 期 新 唱 片 上 市

WATSANG SUN KEE COMPANY  
 87 PENDER STREET, EAST VANCOUVER, B.C. 電話 MARINE 3529

世界著名歌林公司第廿五期新唱片又上市  
 是期唱片唱情更爲嘹亮絃索中西合奏可稱  
 時尚與其他之公司出品非同凡響確有天淵  
 之別每只壹元二毛五每次買八只已上包支  
 寄費未滿八只貴客自理均有曲譜送贈貨到  
 無多購者從速

|       |    |         |
|-------|----|---------|
| 可憐女勸夫 | 二只 | 白駒榮 上海妹 |
| 寶鼎明珠  | 二只 | 馬師曾 譚蘭卿 |
| 難得有情郎 | 二只 | 黃鳳英 譚伯榮 |
| 紫霞杯   | 二只 | 黃鳳英 譚伯榮 |
| 好女十八嫁 | 二只 | 黃鳳英 譚伯榮 |
| 一對好夫妻 | 二只 | 譚伯榮 白駒榮 |
| 駙馬氣宮主 | 二只 | 關影麟 關影麟 |
| 棒打負心郎 | 二只 | 關影麟 關影麟 |
| 汝憐我愛  | 二隻 | 衛少芳 譚伯榮 |
| 兩傻係禮飯 | 二隻 | 何大傻 譚伯榮 |
| 婦女寶鑑  | 二隻 | 廖夢覺 譚伯榮 |
| 十載繁華夢 | 二隻 | 譚伯榮 譚伯榮 |
| 試探美人心 | 二隻 | 譚伯榮 譚伯榮 |
| 義釋曹操  | 二隻 | 譚伯榮 譚伯榮 |
| 送情郎   | 二隻 | 譚伯榮 譚伯榮 |
| 左右做人難 | 二隻 | 譚伯榮 譚伯榮 |
| 念念不忘  | 二隻 | 譚伯榮 譚伯榮 |
| 牽情秋月夜 | 二隻 | 譚伯榮 譚伯榮 |
| 貂蟬    | 二隻 | 譚伯榮 譚伯榮 |
| 情淚濕青衫 | 二隻 | 譚伯榮 譚伯榮 |

新到最近名曲大全 每本五毛

★狗仔嘜紅印唱片平賣 每只五毫

偷影摹形之化裝 一只 肖麗章

The Foreign Exchange Bureau

雲埠 外國滙兌事務所

營業時間每日九點至五點鐘星期日全至星期六

電話詩磨 一二五〇

佐治街西五三五號

○花旗白銀每百元補水銀七元  
 ○花旗銅仙每百元補水銀五元  
 ○花旗銀紙每百元補水銀拾元  
 無論多少……均可買賣



陸聲

選客

片隔開。用引火藥管通引和炸藥用以殺傷敵方人馬。

一種功用以殺微爆炸為主。彈殼較薄。內裝多量炸藥。引信則子彈壹頭。

破甲彈）砲彈之一種。又稱徹甲實少量炸藥。彈底裝着延期引信如爲大口徑之砲彈。則彈頭部加一彈帽。彈帽用軟鋼做成。用以侵微艦和砲塔之鋼鐵層。

不破甲彈）是用以貫徹軍艦較薄片隔開。用引火藥管通引和炸藥用以殺傷敵方人馬。

一種功用以殺微爆炸為主。彈殼較薄。內裝有彈量十分之一高級炸藥。彈底裝着碰炸引信。

一種之功用。以破壞殺傷爲主。

野山炮

十公分加農炮

十五公分榴彈炮

一〇〇公尺

三種

三〇公尺

五〇公尺

動之目的。砲擊之發彈彈。裝有複動引信。或瞬發引信。每一彈着後破裂所構成之煙幕。在風速二三至四公尺時。約如下表。

煙幕闊度

三〇公尺

五〇公尺

一〇〇公尺

此三種及擲彈筒。用發彈彈等填充着燄或別種混合發彈劑。也都是構成煙幕常用之兵器。尤其是擲彈筒用的。爲步兵在塹壕戰中不可或缺之隨伴物。這種發彈彈。用輕金屬製成。內裝三四百克的混合發彈劑。着火後。就從多數小孔中。噴出

十二水星通瀕太陽面。更爲珍奇氣節。無欲使堅剛。虎日完成。我國僅東南地方略能見云。今年人心恃一。蓋棺今定論。輿觀太月食。日食二次。壹爲四月八日心傷。

外國託租界

遺闕社第六期燈謎

求教

日皆荒野 逢人一牛蹄  
林分別後 誰想永相離

(字一)

死老貓 (字一)  
響經已睡 明妃入夜來 (字一)  
賜失意 (字一)

右列燈謎星期六日揭曉

世所稱三不主義者也此公在洛時憤人慾時病貪污而發以自戒者警人公重信義言行不二一言出口終身守之平生三不成沒齒弗渝世或訾其一爲不納妾非也公之二成喜具宏旨非關小德

(字一)

獨念溫公樂。關心慰我思。一樓閒鳥語。九陌看花枝。客路八千里。歸心十二時。秋來還種菊。此意晚相知。

有宋錢忠宣公公也居爲學偶而告

孤芳耳

△五律四首▽ 江東楊雲史 絕頂松猶立。孤吟萬壑哀。登臺道北書斷。當年萬馬過。寒山出海落。煮酒大風來。慘淡將焚硯。躊躇欲渡杯。蒼梧連五嶺。滿眼化篇涕淚多。從征半天下。今昔恨蒿萊。

萬應 永昌膏 一盒 此膏主治四時感冒傷風  
鼻塞頭暈肚痛皮膚等症

(二) 美女遊 畫一幅 每位限送壹幅

(三) 止痛 永昌散 一樽 此散主治頭痛。骨痛。  
牙痛。胃痛。肚痛等症。

Wing Cheong Tong

21 Pender St. E., P.O. Box 542 Vancouver, B.C.

Company Limited,  
et, - Phone Marine 3922.

種樹有限公司廣告

馬步煤炭公司廣告門牌壹千〇壹號  
1001 Main Street, 喊線欠磨二百壹十號  
Marpole Coal Co. Ltd., Phone Sey 210

乃慶威令頓每噸壹十壹圓五  
二號每噸壹十元  
萬乞亞林打每噸壹圓五毫  
乃慶威故利市每噸九圓  
布歷士每噸銀十二圓二五五  
麥卡老坑每噸銀壹十壹圓五

半噸銀六圓  
半噸銀五圓二毫五  
半噸銀六圓  
半噸銀四圓七毛五仙  
半噸銀六圓二毛五  
半噸銀六圓

舖設七百八十八武號與七百八十六號考街開  
本年種樹經已齊備華友種植家注意  
號之瓜菜種係新靚貨或與別不同因不惜  
本曾聘有專家史利先生他經已與華人交  
數十年矣敢云利便

○現登幾種爲例○  
早水椰菜米每磅一元五

廣珍金店  
KWONG CHIN HO CO.  
39 Pender St, Vancouver, B.C.  
Phone Sey. 8069

本號開設于雲埠經三十餘年常備各  
中西十足金：新穎首飾  
布路華  
男女  
價由  
七十四  
五

最近又辦到大帮壹九三九年各著名  
司新款手鐲鍍鏤如：布路華、戴利陣  
瑞士：等公司出品價銀相宜瑞士公  
手鐲十五粒石男裝由七元九毛五起  
裝由八元九毛五起

大贈品一個月

極樂氏大藥房

GECK LOCK SIE

826 Main St Vancouver, B.C.

精補精藥水二元

壯陽丸每樽五毫

飛燕散每樽五毫

白濁丸每樽壹元

花柳搜毒每樽壹元

合轉老還童 治以上之症白然藥到成功

治腎虛腰痛 治老人無力交

治精虛癰腫 治尿後反滴

治陽事不舉 治夜夢遺精

治脚冷脚痠 治夜夢遺精

治眼花耳鳴 治夜夢遺精

治交感無力 治夜夢遺精

治見花即洩 治夜夢遺精

治子息虛花 治夜夢遺精

治老人無力 治夜夢遺精

美蓉露每樽五毫

久戰水每樽二毫五

齊人藥水每樽五毫

處女丹每樽二元

探花無憂丸每樽壹

極樂氏大藥房先生偉鑒啟者弟前日曾服過大陽丸壹樽

功效卓著故此弟即連付上赤紙壹張仲銀二十二元二毫

先生早日將大陽丸齊人藥水壹樽即日付來應用可也遲

服完大陽丸之後定必寄上相片以廣介紹幸此達上

一九三九年七月廿六號

美國市加古余三

Sam Hing

3034 W. Cermak Road Chicago Ill U.S.A.

來函証明大陽丸補身

中原興雜貨藥材發行

JONG YUEN HING CO.

112-114 Pender St. E. Vancouver, B.C.

本號專辦祖國油米什貨  
藥材丸散零沽批發格外  
相宜

○○代理

超然織造廠 各種新欸羊毛窄結發行

中原興收音機部代理 R.C.  
公司最新欸收音機發售  
修理修整各種新舊收音機  
裝玻璃窗電鈴工精價平  
諸君光顧敬祈留意

★電話詩麼壹九六六 馬開錫啟

喜市定旅館特別價  
 喜市定旅館設在喜市定街東壹七七號是西人所辦理長  
 客則享特別價權利房舍潔淨及安適有昇降機上落許多  
 水諸君光顧請祈留意焉



每按船期辦到

卑詩蒸酒有限公司啟

無上之委市杰酒  
新價低廉

\_\_\_\_\_

喂好朋友們  
請來喜上定  
即係新亞洲  
月租兼禮拜  
僑胞來惠顧  
喊線房蓮  
欲住華麗房  
門牌二四四  
招待又慇懃  
價廉更克己  
額外表歡迎  
MA 3618

寶來旅館 設在雲城  
 片打街東 二五八號  
 樓高五層 房間白二  
 被褥鮮明 冷熱水龍  
 四時順應 常居亦可  
 暫住聽命 租價克己  
 往來利便 向所讚稱  
 僑胞賜顧 格外歡迎  
 本旅館 謹啓  
 人同

倭寇猛犯中山各地詳情

餘艘 分數路撲搗中山 戰事之烈 得未  
曾有 六日傍晚 敵軍續有增加 圖以獅  
子博克之勢 陷我中山 但激戰兩日 各  
線敵僞軍死傷達四百人 昨七日據軍  
現中山繼續有惡戰 三九區 一二區  
及五六區各線戰事方酣 我團陳現分在各  
線拚命搏鬥 誓與中山共存亡 茲將中山  
各區戰況 詳誌如次

各廠大小鐘鏢  
各欸眼鏡  
代理開平明報  
全年報費五元  
五毛  
司理鄧湛隆啓

CO.  
F.

荷...  
品發售：久已膾炙人口：現  
因原舖狹窄：特遷往喜市定  
街東式百八十號擴充營業：  
男女僑胞：尙希源源賜顧爲  
荷...  
WING WING  
280 Hastings St.  
VANCOUVER, B.  
Phone Sey. 401

買紙料者注意

本公司常有各種紙料齊備：如包物紙、繩仔、信皮、紙筆器、及學校用品、華友光顧，請留意焉。

▲穩寧致公堂鳴謝香油列

|     |     |      |     |     |
|-----|-----|------|-----|-----|
| 沈鍾  | 三元  | 吳紹楚  | 元五  | 關祝如 |
| 關祝漢 | 吳啟華 | 李德深  | 每二元 | 陳忠  |
| 呂敖  | 黃福蘇 | 每壹元五 | 梁濃  | 梁士  |
| 劉孔煥 | 張其  | 吳亨   | 劉軫維 | 陳兆  |
| 宋連  | 李奕祥 | 每壹元  | 黃松發 | 一元二 |
| 李玉其 | 五七  |      |     |     |

雲高華埠  
生活新記藥行

本行專辦祖國各省地道  
道生熟藥材安南暹羅土  
木人參正高麗參正北芪  
茸澤春鹿尾花膠搜羅全  
香丹代散海狗鞭花旗參  
化糖用品發行零沽一律  
歡迎函置電機研製丸  
備肥光顧仰留意焉

WAT SANG SUN KEE CO.  
87 PENDER ST. E.  
VANCOUVER B.C.

電話 Marine 3529

大洋丸

極樂氏先生雅鑒竊啟者弟在貴號購大洋丸二樽獲效奇功  
非淺的確足鑒醫閣之効力及開胃補血強壯身體効功如  
以服單行藥亦無不奏功效實令女子費錢再求之慾也因她  
性滿之過亦足見先生之醫學湛深名馳遐邇精益求精造各種  
特異的藥造福人羣不鮮矣今付上銀十六元煩將大洋丸三  
樽由飛機付來應友用尚頌 醫祺 美國華差李陳付

司公華英

(蘇杭車衣)  
 YING WAH COMPANY  
 Dry Goods  
 15A Pender St. E. Vancouver, B.C.

本公司爲利便我僑胞起見適逢歐  
 戰影響各物藉面加價惟本號新張  
 伊始照舊平賣專辦各國名廠出品  
 精工製造中西各種趨時服式旅館  
 廚房農工牀布樓仔驟布衫褲羊毛  
 線襪衫等各種俱全批發尤爲價廉  
 仰我遠近僑胞惠顧無任歡迎  
 電話 Ser. (3480)  
 住址片打街東十五號A

▲綠色皮膚濕毒止癢藥水

此藥水專治皮膚溫毒  
頑癬不堪或起膿粒或  
現紅斑不論癢癩毒  
專能潤皮止癢勿誤卓  
著

五洲藥房發售

皮膚溫毒  
止癢藥水

ENO CHOW CO  
104 PENANG ST E VANCOUVER B.C.

大罇六毛  
小罇三毛五  
外埠每罇加郵費壹毛

生隆棧藥材

[illegible]

鳴謝趙邦立先生神醫妙手

蒸發熱誰知愈醫愈倦飲愈渴幸友人介紹請 趙醫  
理果將尿一驗判爲甜尿二消症該公由於腎陰虧損假  
游致令津液乾枯定渴飲無服之蒙即對症施藥療治不  
月大奏奇效前益壯操作不倦矣愧無以報謹誌數言聊  
今覺體魄比前益壯操作不倦矣愧無以報謹誌數言聊  
謝

辦到 旅雲埠 新會竹灣村人 弟馮賢配敬頌

唐山新瓜菜種子上市

菜白菜米 榮榮芥蘭米 松蒿莧菜米 菠菜焠菜米  
苾蘿白米 生榮香芹米 芫茜青蔥米 苦瓜節瓜仁  
瓜冬瓜仁 葫蘆黃瓜仁 荷蘭角莖仁 豬腸不乾仁  
代售美國 立止扯氣器具 每副拾五元 每再買  
專科醫生 藥水每樽五元 每再買

Sang Lung Jan 35 Render St. E.  
Vancouver B. C. Can. Phone Sey. 6923R

**亞州旅館**

加拿大  
雲哥噠

AH CHOW ROOMS  
139 Pender St. E.  
Vancouver, B. C.

本旅館設在雲哥埠華埠適中地點久蒙  
胞賜顧來往咸稱便利使房舍寬敞牀褥  
潔汽爐溫暖冷熱水電溫泉浴室近  
改良裝修完備租價克己僑胞惠顧加  
歡迎

電話 六二九五三十一門牌片  
街東壹二九號馬金紫總堂樓下

司理馬本步敬啟

★ × × × × × × × × × × × × × × × × ★

請通訊

參茸滋陰保真還少丸 (十兩五元)  
強血健胃驚驚丸 (百廿九元)

買藥通函將症報告定必指示醫愈不收分文「專科救  
除根搽痔膏」每盒壹元 天文氏謹啟

◎天文氏 Hum Thomas

1560 Burnaby St. Vancouver, B.C. Can.

● 環不辺加飾廣告

遊戲院及不靜電車公司對面。內容刷新。有睡房與合  
家用之成套房出賃。租價相宜。熱水常備。地方雅潔  
爽。華友居停。特別厚遇。電話 失蹤〇三三三  
Beacon Hotel 7A W. Hastings St. Vancouver, B. C.  
館主西人保羅露斯謹啟